

## 以斯帖記

### 亞哈隨魯大設筵宴

第一章 亞哈隨魯作王，從印度直到古實，統管一百二十七省。亞哈隨魯王在書珊城的宮登基，在位三年，為他一切首領臣僕設擺筵席。有波斯和瑪代的權貴，就是各省的貴冑與首領，在他面前。他把他榮耀之國的豐富，和他美好威嚴的尊貴，給他們看了許多日，就是一百八十日。這日子滿了，又為所有住書珊城的大小人民，在御園的院子裏設擺筵席七日。有白色、綠色、藍色的帳子，用細麻繩紫色繩從銀環內繫在白玉石柱上，有金銀的床榻，擺在紅白黃黑玉石鋪的地上。用金器皿賜酒，器皿各有不同，御酒甚多，足顯王的厚意。喝酒有例，不准勉強人，因王吩咐宮裏的一切臣宰，讓人各隨己意。

### 王后瓦實提不遵命赴筵

王后瓦實提在亞哈隨魯王的宮內，也為婦女設擺筵席。第七日，亞哈隨魯王飲酒心中快樂，就吩咐在他面

前侍立的七個太監米戶幔、比斯他、哈波拿、比革他、亞拔他、西達、甲迦，請王后瓦實提頭戴王后的冠冕到王面前，使各等臣民看他的美貌，因為他容貌甚美。王后瓦實提卻不肯遵太監所傳的王命而來，所以王甚發怒，心如火燒。

### 廢瓦實提后位

那時在王左右常見王面、國中坐高位的，有波斯和瑪代的七個大臣，就是甲示拿、示達、押瑪他、他施斯、米力瑪西拿、米母干，都是達時務的明哲人。按王的常規，辦事必先詢問知例明法的人。王問他們說，王后瓦實提不遵太監所傳的王命，照例應當怎樣辦理呢？米母干在王和衆首領面前回答說，王后瓦實提，這事不但得罪王，並且有害於王各省的臣民，因為王后這事必傳到衆婦人的耳中，說，亞哈隨魯王吩咐王后瓦實提到王面前，他卻不來，他們就藐視自己的丈夫。今日波斯和瑪代的衆夫人聽見王后這事，必向王的大臣照樣行，從此必大開藐視和忿怒之端。王若以為美，就降旨寫在波斯和瑪代人的例中，永不更改，不准瓦實提再

到王面前、將他王后的位分賜給他還好的人。所降的旨意傳遍通國、（國度本來廣大）所有的婦人、無論丈夫貴賤都必尊敬他。王和衆首領都以米母干的話為美、王就照這話去行、發詔書、用各省的文字、各族的方言、通知各省、使為丈夫的在家中作主、各說本地的方言。

## 詔選美女為后

第二章 這事以後、亞哈隨魯王的忿怒止息、就想念瓦實提和他所行的、並怎樣降旨辦他。於是王的侍臣對王說、不如為王尋找美貌的處女。王可以派官在國中的各省招聚美貌的處女到書珊城（或作宮）的女院、交給掌管女子的太監希該、給他們當用的香品。王所喜愛的女子、可以立為王后、代替瓦實提。王以這事為美、就如此行。

## 末底改叔之女以斯帖入宮

書珊城有一個猶大人、名叫末底改、是便雅憫人、基士的曾孫、示每的孫子、睚理的兒子。從前巴比倫、王尼布甲尼撒將猶大王、耶哥尼雅（又名約雅斤）和百姓從耶路撒

冷擄去、末底改也在其內。末底改撫養他叔叔的女兒哈大沙（後名以斯帖）因為他沒有父母。這女子又容貌俊美、他父母死了、末底改就收他為自己的女兒。○王的諭旨傳出、就招聚許多女子到書珊城、交給掌管女子的希該、以斯帖也送入王宮、交付希該。希該喜悅以斯帖、就恩待他、急忙給他需用的香品、和他所當得的分、又派所當得的七個宮女服事他、使他和他的宮女搬入女院上好的房屋。以斯帖未曾將籍貫宗族告訴人、因為末底改囑咐他不可叫人知道。末底改天天在女院前邊行走、要知道以斯帖平安不平安、並後事如何。○衆女子照例先潔淨身體十二個月、六個月用沒藥油、六個月用香料和潔身之物、滿了日期、然後挨次進去見亞哈隨魯王。女子進去見王是這樣、從女院到王宮的時候、凡他所要的、都必給他。晚上進去、次日回到女子第二院、交給掌管妃嬪的太監沙甲。除非王喜愛他、再提名召他、就不再進去見王。末底改叔叔亞比孩的女兒、就是末底改收為自己女兒的以斯帖、按次序當進去見王的時候、除了掌管女子的太監希

該所派定給他的，他別無所求。凡看見以斯帖的都喜悅他。

### 冊立以斯帖爲后

亞哈隨魯王第七年十月，就是提別月，以斯帖被引入宮見王。王愛以斯帖過於愛衆女，他在王眼前蒙寵愛比衆處女更甚。王就把王后的冠冕戴在他頭上，立他爲王后，代替瓦實提。王因以斯帖的緣故給衆首領和臣僕設擺大筵席，又豁免各省的租稅，並照王的厚意大頒賞賜。

### 二豎謀逆末底改首告之

第二次招聚處女時候，末底改坐在朝門。以斯帖照著末底改所囑咐的，還沒有將籍貫宗族告訴人，因為以斯帖遵末底改的命，如撫養他的時候一樣。當那時候，末底改坐在朝門，王的太監中有兩個守門的，辟探和提列，惱恨亞哈隨魯王，想要下手害他。末底改知道了，就告訴王后以斯帖。以斯帖奉末底改的名，報告於王。究察這事，果然是實，就把二人挂在木頭上，將這事在王面前寫於歷史上。

### 哈曼舉高位怒末底改不敬之

第三章 這事以後，亞哈隨魯王抬舉亞甲族哈米大他的兒子哈曼，使他高升，叫他的爵位超過與他同事的一切臣宰。在朝門的一切臣僕，都跪拜哈曼，因為王如此吩咐。惟獨末底改不跪不拜。在朝門的臣僕問末底改說：你為何違背王的命令呢？他們天天勸他，他還是不聽。他們就告訴哈曼，要看末底改的事站得住，站不住，因他已經告訴他們自己是猶大人。哈曼見末底改不跪不拜，他就怒氣填胸。他們已將末底改的本族告訴哈曼，他以為下手害末底改一人是小事，就要滅絕亞哈隨魯王通國所有的猶大人，就是末底改的本族。

### 謀滅末底改及其同族

亞哈隨魯王十二年正月，就是尼散月，人在哈曼面前，按日日月月掣普珥，就是掣籤，要定何月何日爲吉，擇定了十二月，就是亞達月。哈曼對亞哈隨魯王說：有一種民，散居在王國各省的民中，他們的律例，與萬民的律例不同，也不守王的律例，所以容留他們與王無益。

王若以為美，請下旨意滅絕他們。我就捐一萬他連得銀子，交給掌管國帑的人，納入王的府庫。於是王從自己手上摘下戒指，給猶大人的仇敵亞甲族哈米大他的兒子哈曼。王對哈曼說：這銀子仍賜給你，這民也交給你，你可以隨意待他們。

#### 王准奏詔滅猶大人

正月十三日就召了王的書記來，照著哈曼一切所吩咐的，用各省的文字、各族的方言，奉亞哈隨魯王的名寫旨意，傳與總督和各省的省長，並各族的首領，又用王的戒指蓋印，交給驛卒傳到王的各省，吩咐將猶大人，無論老少婦女孩子，在一日之間，十二月，就是亞達月十三日，全然剪除，殺戮滅絕，並奪他們的財為掠物。抄錄這旨意，頒行各省，宣告各族，使他們豫備等候那日。驛卒奉王命急忙起行，旨意也傳遍書珊城。王同哈曼坐下飲酒，書珊城的民卻都慌亂。

#### 末底改與猶大人禁食哭泣

第四章 末底改知道所作的這一切事，就撕裂衣服，穿麻衣，蒙灰塵，在城中行走，痛哭哀號，到了朝門前

停住腳步，因為穿麻衣的不可進朝門。王的諭旨所到的各省各處，猶大人大大悲哀，禁食哭泣哀號，穿麻衣躺在灰中的甚多。

#### 求以斯帖向王乞恩

王后以斯帖的宮女和太監來把這事告訴以斯帖，他甚是憂愁，就送衣服給末底改穿，要他脫下麻衣，他卻不受。以斯帖就把王所派伺候他的一個太監，名叫哈他革召來，吩咐他去見末底改，要知道這是甚麼事，是甚麼緣故。於是哈他革出到朝門前的寬闊處，見末底改。末底改將自己所遇的事，並哈曼為滅絕猶大人應許捐入王庫的銀數，都告訴了他。又將所抄寫傳遍書珊城要滅絕猶大人的旨意，交給哈他革，要給以斯帖看，又要給他說明，並囑咐他進去見王，為本族的人，在王面前懇切祈求。○哈他革回來，將末底改的話告訴以斯帖。以斯帖就吩咐哈他革去見末底改，說：王的一切臣僕和各省的人民，都知道有一個定例，若不蒙召，擅入內院見王的，無論男女必被治死，除非王向他伸出金杖，不得存活。現在我沒有蒙召進去見王，已經三

十日了。人就把以斯帖這話告訴末底改。○末底改託人回覆以斯帖說，你莫想在王宮裏強過一切猶大人，得免這禍。此時你若閉口不言，猶大人必從別處得解脫，蒙拯救。你和你父家，必致滅亡。焉知你得了王后的位分，不是為現今的機會麼？以斯帖就吩咐人回報末底改說，你當去招聚書珊城所有的猶大人，為我禁食三晝三夜，不喫不喝。我和我的宮女，也要這樣禁食。然後我違例進去見王。我若死就死罷。於是末底改照以斯帖一切所吩咐的去行。

#### 以斯帖請王率哈曼赴筵

### 第五章

第三日，以斯帖穿上朝服，進王宮的內院，對殿站立。王在殿裏坐在寶座上，對著殿門。王見王后以斯帖站在院內，就施恩於他，向他伸出手中的金杖。以斯帖便向前摸杖頭。王對他說，王后以斯帖阿，你要甚麼，你求甚麼，就是國的一半，也必賜給你。以斯帖說，王若以為美，就請王帶著哈曼今日赴我所豫備的筵席。○王說，叫哈曼速速照以斯帖的話去行。於是王帶著哈曼赴以斯帖所豫備的筵席。在酒席筵前，王又問

以斯帖說，你要甚麼，我必賜給你。你求甚麼，就是國的一半，也必為你成就。以斯帖回答說，我有所要，我有所求。我若在王眼前蒙恩，王若願意賜我所要的，准我所求的，就請王帶著哈曼再赴我所豫備的筵席。明日我必照王所問的說明。

#### 哈曼立木備殺末底改

那日哈曼心中快樂，歡歡喜喜地出來。但見末底改在朝門不站起來，連身也不動，就滿心惱怒。末底改、哈曼暫且忍耐回家，叫人請他朋友和他妻子細利斯來。哈曼將他富厚的榮耀、眾多的兒女，和王抬舉他使他超乎首領臣僕之上，都述說給他們聽。哈曼又說，王后以斯帖豫備筵席，除了我之外不許別人隨王赴席。明日王后又請我隨王赴席。只是我見猶大人末底改坐在朝門，雖有這一切榮耀，也與我無益。他的妻細利斯和他一切的朋友對他說，不如立一個五丈高的木架，明早王將末底改挂在其上，然後你可以歡歡喜喜地隨王赴席。哈曼以這話為美，就叫人作了木架。

王憶末底改功欲加賞賚

第六章 那夜王睡不著覺，就吩咐人取歷史來，念給他聽。正遇見書上寫著說：王的太監中有兩個守門的辟探和提列，想要下手害亞哈隨魯王。末底改將這事告訴王后。王說：末底改行了這事，賜他甚麼尊榮爵位沒有？伺候王的臣僕回答說：沒有賜他甚麼。王說：誰在院子裏？（那時哈曼正進王宮的外院，要求王將末底改挂在他所豫備的木架上。）臣僕說：哈曼站在院內。王說：叫他進來。哈曼就進去。王問他說：王所喜悅尊榮的人，當如何待他呢？哈曼心裏說：王所喜悅尊榮的人，當不是我是誰呢？哈曼就回答說：王所喜悅尊榮的人，當將王常穿的朝服和戴冠的御馬，都交給王極尊貴的一個大臣，命他將衣服給王所喜悅尊榮的人穿上，使他騎上馬走遍城裏的街市，在他面前宣告說：王所喜悅尊榮的人，就如此待他。

命哈曼尊榮之

王對哈曼說：你速速將這衣服和馬，照你所說的，向坐在朝門的猶大人末底改去行，凡你所說的一樣不可

缺。於是哈曼將朝服給末底改穿上，使他騎上馬走遍城裏的街市，在他面前宣告說：王所喜悅尊榮的人，就如此待他。末底改仍回到朝門，哈曼卻憂憂悶悶地蒙著頭，急忙回家去了。將所遇的一切事，詳細說給他的妻細利斯和他的眾朋友聽。他的智慧和他的妻細利斯對他說：你在末底改面前始而敗落，他如果是猶大人，你必不能勝他，終必在他面前敗落。他們還與哈曼說話的時候，王的太監來催哈曼快去赴以斯帖所豫備的筵席。

以斯帖述哈曼之惡於王

第七章 王帶著哈曼來赴王后以斯帖的筵席。這第二次在酒席筵前，王又問以斯帖說：王后以斯帖阿，你要甚麼，我必賜給你，你求甚麼，就是國的一半，也必為你成就。王后以斯帖回答說：我若在王眼前蒙恩，王若以為美，我所願的，是願王將我的性命賜給我，我所求的，是求王將我的本族賜給我。因我和我的本族被賣了，要剪除殺戮滅絕我們，我們若被賣為奴為婢，我也閉口不言，但王的損失，敵人萬不能補足。亞哈隨魯

王問王后以斯帖說、擅敢起意如此行的是誰、這人在哪裏呢。以斯帖說、仇人敵人就是這惡人哈曼、哈曼在王和王后面前就甚驚惶。

### 哈曼懸於自備之木

王便大怒、起來離開酒席往御園去了。哈曼見王定意要加罪與他、就起來、求王后以斯帖救命。王從御園回到酒席之處、見哈曼伏在以斯帖所靠的榻上。王說、他竟敢在宮內、在我面前、凌辱王后麼。這話一出、王口人就蒙了哈曼的臉。伺候王的一個太監、名叫哈波拿、說哈曼為那救王有功的末底改、作了五丈高的木架、現今立在哈曼家裏。王說、把哈曼挂在其上。於是人將哈曼挂在他為末底改所豫備的木架上。王的忿怒、這纔止息。

### 末底改擢高位

#### 第八章

當日亞哈隨魯王把猶大人仇敵哈曼的

家產賜給王后以斯帖。末底改也來到王面前、因為以斯帖已經告訴王末底改是他的親屬。王摘下自己的戒指、就是從哈曼追回的、給了末底改。以斯帖派末底

改管理哈曼的家產。

### 以斯帖求廢哈曼惡謀

以斯帖又俯伏在王腳前、流淚哀告、求他除掉亞甲族哈曼害猶大人的惡謀。王向以斯帖伸出金杖。以斯帖就起來、站在王前、說、亞甲族哈米大他的兒子哈曼、設謀傳旨、要殺滅在王各省的猶大人。現今王若願意、我若在前蒙恩、王若以為美、若喜悅我、請王另下旨意廢除哈曼所傳的那旨意。我何忍見我本族的人受害、何忍見我同宗的人被滅呢。亞哈隨魯王對王后以斯帖和猶大人末底改說、因哈曼要下手害猶大人、我已將他的家產賜給以斯帖、人也將哈曼挂在木架上。現在你們可以隨意奉王的名寫諭旨給猶大人、用王的戒指蓋印。因為奉王名所寫用王戒指蓋印的諭旨、人都不能廢除。○三月、就是西彎月、二十三日、將王的書記召來、按著末底改所吩咐的用各省的文字、各族的方言、並猶大人的文字、方言寫諭旨、傳給那從印度直到古實一百二十七省的猶大人、和總督省長首領、末底改奉亞哈隨魯王的名寫諭旨、用王的戒指蓋印、

交給騎御馬圈快馬的驛卒傳到各處。諭旨中王准各省各城的猶大人在一日之間，十二月，就是亞達月，十三日，聚集保護性命、剪除殺戮滅絕那要攻擊猶大人的一切仇敵、和他們的妻子兒女、奪取他們的財為掠物。抄錄這諭旨、頒行各省、宣告各族、使猶大人豫備等候那日、在仇敵身上報仇。於是騎快馬的驛卒、被王命催促、急忙起行。諭旨也傳遍書珊城。○末底改穿著藍色白色的朝服、頭戴大金冠冕、又穿紫色細麻布的外袍、從王面前出來。書珊城的人民、都歡呼快樂。猶大人有光榮歡喜快樂而得尊貴。王的諭旨所到的各省各城、猶大人都歡喜快樂、設擺筵宴、以那日為吉日。那國的人民、有許多因懼怕猶大人、就入了猶大籍。

## 猶大人殺戮諸敵

第九章 十二月、乃亞達月、十三日、王的諭旨將要舉行、就是猶大人的仇敵盼望轄制他們的日子、猶大人反倒轄制恨他們的人。猶大人在亞哈隨魯、王各省的城裏聚集、下手擊殺那要害他們的人、無人能敵擋他們、因為各族都懼怕他們。各省的首領總督省長和

辦理王事的人、因懼怕末底改、就都幫助猶大人。末底改在朝中為大名聲傳遍各省、日漸昌盛。猶大人用刀擊殺一切仇敵、任意殺滅恨他們的人。在書珊城、猶大人殺滅了五百人。又殺巴珊大他、達分、亞斯帕他、破拉他、亞大利雅、亞利大他、帕瑪斯他、亞利賽、亞利代、瓦耶撒他。這十人都是哈米大他的孫子。猶大人仇敵哈曼的兒子。猶大人卻沒有下手奪取財物。○當日將書珊城被殺的人數、呈在王前。王對王后以斯帖說、猶大人在書珊城殺滅了五百人、又殺了哈曼的十個兒子。在王的各省不知如何呢。現在你要甚麼、我必賜給你。你還求甚麼、也必為你成就。以斯帖說、王若以為美、求你准書珊的猶大人、明日也照今日的旨意行、並將哈曼十個兒子的屍首、挂在木架上。王便允准如此行。旨意傳在書珊。人就把哈曼十個兒子的屍首挂起來了。亞達月十四日、書珊的猶大人又聚集在書珊、殺了三百人。卻沒有下手奪取財物。在王各省其餘的猶大人也都聚集保護性命、殺了恨他們的人七萬五千。卻沒有下手奪取財物。這樣、就脫離仇敵、得享平安。○亞達月

十三日、行了這事、十四日安息、以這日為設筵歡樂的日子。但書珊的猶大人、這三十四日聚集殺戮仇敵、十五日安息、以這日為設筵歡樂的日子。所以住無城牆鄉村的猶大人、如今都以亞達月十四日為設筵歡樂的吉日、彼此餽送禮物。○末底改記錄這事、寫信與亞哈隨魯王各省、遠近所有的猶大人、囑咐他們、每年守亞達月十四十五兩日、以這月的兩日、為猶大人脫離仇敵得平安、轉憂為喜、轉悲為樂的吉日。在這兩日設筵歡樂、彼此餽送禮物、賙濟窮人。於是猶大人、按著末底改所寫與他們的信、應承照初次所守的守為永例。是因猶大人的仇敵、亞甲族哈米大他的兒子哈曼、設謀殺害猶大人、掣普珥、就是掣籤、為要殺盡滅絕他們。這事報告於王、王便降旨使哈曼謀害猶大人的惡事、歸到他自己的頭上、並吩咐把他和他的衆子、都挂在木架上。

### 定普珥日

照著普珥的名字、猶大人就稱這兩日為普珥日。他們因這信上的話、又因所看見所遇見的事、就應承自己

與後裔、並歸附他們的人、每年按時必守這兩日、永遠不廢。各省各城、家家戶戶、世世代代、紀念遵守這兩日、使這普珥日在猶大人中不可廢掉。在他們後裔中也不可忘記。○亞比孩的女兒王后、以斯帖和猶大人末底改、以全權寫第二封信、堅囑猶大人守這普珥日、用和平誠實話、寫信給亞哈隨魯王國中一百二十七省所有的猶大人、勸他們按時守這普珥日、禁食呼求、是照猶大人末底改和王后、以斯帖所囑咐的、也照猶大人為自己與後裔所應承的。以斯帖命定守普珥日、這事也記錄在書上。

### 末底改為相

第十章 亞哈隨魯王使旱地和海島的人民都進貢。他以權柄能力所行的、並他抬舉末底改、使他高升的事、豈不都寫在瑪代和波斯王的歷史上麼。猶大人末底改作亞哈隨魯王的宰相、在猶大人中為大、得他衆弟兄的喜悅、為本族的人求好處、向他們說和平的話。